



PIZZE

LE BIANCOROSSE - base mozzarella et sauce tomate

VEGETALE

POMODORO, FIOR DI LATTE, VERDURE **13,5€**
Sauce tomate, mozzarella et légumes

LA TIRRENICA

POMODORO, FIOR DI LATTE, TONNO CALLIPO
SOTTOLIO, CIPOLLE ROSSE
E FRUTTO DEL CAPPERO **14€**
Sauce tomate, mozzarella, thon,
oignons rouges et fruits de câpres

DIAVOLA

POMODORO, FIOR DI LATTE,
SALAME PICCANTE **14€**
Sauce tomate, mozzarella, salami piquant

NAPOLI

POMODORO, FIOR DI LATTE, ALICI DEL MEDITERRANEO,
OLIVE LIGURI, FRUTTO DEL CAPPERO
E ORIGANO **13,5€**
Sauce tomate, mozzarella, anchois, fruits de câpres,
olives de Ligurie et origan

MARGHERITA

FIOR DI LATTE, POMODORO, BASILICO **9,5€**
Mozzarella, sauce tomate et basilic

MACUGNAGA

POMODORO, FIOR DI LATTE, BRESAOLA OSSOLANA,
RUCOLA, SCAGLIE DI BELLA LODI **17€**
Sauce tomate, mozzarella, viande de bœuf séchée
de la vallée d'Ossola, rucola et flocons de parmesan

PARMIGIANA

POMODORO, FIOR DI LATTE, MELANZANE,
POMODORINI, BASILICO,
FORMAGGIO BELLA LODI **14,5€**
Tomate, mozzarella, aubergines, tomates
cerises, basilic et parmesan fromage

AMICI DEL SUD

POMODORO, FIOR DI LATTE, 'NDUJA,
BURRATA E RUCOLA **16€**
Sauce tomate, mozzarella, saucisse épicée
et piquante, fromage burrata et rucola

PROSCIUTTO E GORGONZOLA

POMODORO, FIOR DI LATTE, PROSCIUTTO,
GORGONZOLA **14,5€**
Sauce tomate, mozzarella, jambon et gorgonzola

AGRODOLCE

POMODORO, FIOR DI LATTE,
CIPOLLA CAMELLATA, RADICCHIO,
PANCETTA, BURRATA AFFUMICATA **16,5€**
Sauce tomate, mozzarella, oignons caramélisés,
radicchio, lard et fromage burrata fumée

LA GHIOTTA

FIOR DI LATTE, POMODORO, PEPPERONI,
SALAME PICCANTE, CIPOLLA ROSSA,
SCAMORZA AFFUMICATA **15€**
Mozzarella, sauce tomate, poivron, salami piquant,
oignons rouges, fromage fumé

MEZZO CALZONE NAPOLETANO

POMODORO, FIOR DI LATTE, RICOTTA,
SALAME, RUCOLA **14,5€**
Sauce tomate, mozzarella, fromage ricotta,
salami et rucola

QUATTRO STAGIONI

POMODORO, FIOR DI LATTE, PROSCIUTTO, FUNGHI,
CARCIOFI E OLIVE LIGURI **16€**
Sauce tomate, mozzarella, jambon, champignons,
artichauts et olives de Ligurie

PIZZA KEBAB

POMODORO, FIOR DI LATTE, CARNE KEBAB,
CIPOLLA ROSSA, INSALATA, POMODORO FRESCO,
SALSA YOGURT, SALSA PICCANTE **16€**
Sauce tomate, mozzarella fromage, viande de kebab,
oignons rouges, salad, tomate fraîche, sauce au
yogourt, sauce piquante

ESTIVA

CREMA DI DATTERINO GIALLO, FIOR DI LATTE, POMODORINI
SECCHI, POMODORINI CONFIT, POMODORINI GIALLI FRESCI,
MENTA, BUFALA FUORI COTTURA **15€**
Crème de tomates datterino jaunes, mozzarella, tomates
séchées, tomates semi-séchées, tomates fraîches, menthe
fraîches et mozzarella de bufflonne ajoutée hors cuisson

LE ROSSE - les rouges

LA GRAZIA

POMODORO, PROSCIUTTO COTTO,
BELLA LODI IN COTTURA **11€**
Sauce tomate, jambon et parmesan en cuisson

LA LUCA'S

POMODORO, AGLIO,
BURRATA A FREDDO E BASILICO **13€**
Sauce tomate, ail, fromage burrata posée après
cuisson et basilic

TAGGIASCA

POMODORO, OLIVE LIGURI, ACCIUGHE
E BURRATA **13€**
Sauce de tomate, olive, anchois et burrata fromage

PIZZA ALLO SCOGLIO

POMODORO, AGLIO, COZZE, VONGOLE, CALAMARI*,
GAMBERI*, GRANCHIO* **20€**
Sauce tomate, ail, calamars*, moules, palourdes,
queues de crevettes*, crabe*

FOCACCIA - focaccia

FOCACCIA CON ROSMARINO 8€
Focaccia au romarin

**FOCACCIA CON POMODORI SECCHI, BUFALA,
RUCOLA E CULATELLO 14€**
Focaccia avec de tomates sechées, rucola,
mozzarella de bufflonne et jambon cru

LE BIANCHE - les blanches

P&G

FIOR DI LATTE, PERE, GORGONZOLA, NOCI **12€**
Mozzarella, poires, gorgonzola et noix

LA ROMANA

FIOR DI LATTE, PECORINO, PATATE AL FORNO,
PEPE, PANCETTA ARROTOLATA **14,5€**
Mozzarella, pecorino fromage, pommes de terre
cuites au four, poivre, bacon

FJORD

FIOR DI LATTE, SALMONE AFFUMICATO, PESTO DI RUCOLA,
DATTERINO GIALLO **16,5€**
Mozzarella, saumon fumé, pesto de rucola et tomates
cerises datterino jaunes

LA RUSTICA

FIOR DI LATTE, CIPOLLA, GORGONZOLA
E SALSICCIA **14€**
Mozzarella, oignon, gorgonzola, saucisse

BLACK ANGUS

FIOR DI LATTE, CREMA DI CIPOLLE, CARPACCIO DI BLACK
ANGUS AFFUMICATO, FUNGHI
E CREMA DI BELLA LODI **17€**
Mozzarella, crème d'oignons, carpaccio de bœuf
Black Angus fumé, champignons et crème
de fromage Bella Lodi

DOLCEAMARA

FIOR DI LATTE, SPECK, RADICCHIO, SCAGLIE DI BELLA LODI
E RIDUZIONE DI ACETO BALSAMICO **16,5€**
Mozzarella, speck, radicchio, copeaux de fromage
Bella Lodi et réduction de vinaigre balsamique

FIORENTE

FIOR DI LATTE, CREMA DI ZUCCHINE, ACCIUGHE, FIORI DI
ZUCCA, POMODORI SECCHI, BURRATA **15€**
Crème de courgettes, anchois, fleurs de courgette,
tomates séchées, burrata

PIZZA DEL MESE 15€
Pizza spéciale du mois

Variazioni richieste per personalizzare la tua pizza
comportano l'addebito di un costo extra.
Les variations demandées pour personnaliser votre pizza
entraîneront un coût supplémentaire.

“Dal 1927 la famiglia Gagliardi accompagna i vostri gustosi momenti stresiani.”

“Depuis 1927 la famille Gagliardi vous accompagne dans vos moments
gourmands à Stresa.”

- Ogni weekend il nostro chef seleziona e interpreta piatti tipici della tradizione locale, regionale e nazionale ampliando la nostra offerta gastronomica e la vostra scelta di sapori.
- Tous les week-ends notre chef sélectionne et interprète à sa façon les plats traditionnels locaux, régionaux et nationaux qui enrichissent notre offre gastronomique et sauront satisfaire vos goûts les plus variés.

IL PANE CHE UTILIZZIAMO È RICIGERATO
LE PAIN QUE NOUS UTILISONS EST RÉGÉNÉRÉ



ALCUNI DEI FORMAGGI DA NOI UTILIZZATI
SONO DI LATTE FRESCO NON PASTORIZZATO
CERTAINS DES FROMAGES QUE NOUS
UTILISONS SONT ELABORÉS À PARTIR
DE LAIT CRU FRAIS (NON PASTEURISÉ)

- In caso di allergie o intolleranze si raccomanda di informare il nostro staff, grazie.
En cas d'allergies ou d'intolérances veuillez, s'il vous plaît, informer notre équipe.
- La nostra pasta fresca, il pesce e alcuni prodotti di carne sono sottoposti a trattamento di abbattimento conforme al Reg. CE 853/2004, allegato III, sezione VIII, capitolo III, per garantire la sicurezza alimentare.
Nos pâtes fraîches, le poisson et certaines viandes sont soumis à un traitement de surgélation rapide conforme au Règlement CE 853/2004, annexe III, section VIII, chapitre III, afin de garantir la sécurité alimentaire.
- *Alcuni dei nostri prodotti possono essere surgelati (per ulteriori informazioni rivolgersi allo staff).
- *Certains de nos produits peuvent être surgelés (pour plus d'informations, adressez-vous à notre équipe).
- Piatto vegetariano.
Plat végétarien.

ALLERGENI



PIATTO DALLA NOSTRA TRADIZIONE FAMILIARE
RECETTE TRADITIONNELLE DE NOTRE FAMILLE

LASCIATI TENTARE...

DEGUSTAZIONE OLI
FRANTOIO GALANTINO
PUGLIA (IN VENDITA QUI) 4 10€
Dégustation d'huiles d'olive
Frantoio Galantino (Puglia)

PANE, BURRO E OLIVE 4 9€
Pain, beurre et olives

PANE E SALAME 4 9,5€
Pan et Salami

SFIZIOSA 4 11€
GORGONZOLA,
BLACK ANGUS AFFUMICATO,
RIDUZIONE AL BALSAMICO
Gorgonzola, bœuf Black Angus
fumé, réduction balsamique

LA CLASSICA 4 9€
POMODORO, AGLIO E ORIGANO
Bruschetta aux tomates, ail et origan

MEDITERRANEA 4 10,5€
BURRATA, POMODORI SECCHI,
ACCIUGHE E RUCOLA
Burrata, tomates séchées, anchois
et roquette

PANE DI NOSTRA PRODUZIONE 1€
Pain maison

ANTIPASTI

POLPO* ALLA CATALANA CON POMODORINI
DATTERINI, CIPOLLA DI TROPEA, OLIVE LIGURI
E PATATE NOVELLE 4 16,5€
Poulpe à la catalane* avec tomates cerises datterino,
oignon rouge de Tropea, olives, pommes de terre
nouvelles

TARTARE DI SALMONE, EMULSIONE AL MANGO
E RUCOLA 4 17€
Tartare de saumon avec émulsion de mangue
et rucola

VITELLO TONNATO CLASSICO 4 17€
Vitello tonnato classique

TARTARE DI MANZO CLASSICA CON CAPPERI,
CIPOLLA, SENAPE E TUORLO D'UOVO 4 16,5€
Tartare de bœuf avec câpres, oignon,
moutarde et jaune d'œuf

CAPUNET DI VERDURE E RISO, CREMA LEGGERA
ALLO ZAFFERANO (FAGOTTINI DI VERZA RIPIENI
DI VERDURE E RISO) 4 16€
Fagottini de chou farcis de légumes et de riz, servi
avec crème au safran

CAPRESE DI BUFALA E POMODORO 4 13€
Mozzarella et tomates

DA CONDIVIDERE

TAGLIERONE DELLE NOSTRE COLLINE: SALUMI E
FORMAGGI NOSTRANI, GIARDINIERA E PEPERONCINO
RIPIENO DI TONNO, ALICI E CAPPERI 4 38€
Grand plateau de nos collines : charcuteries
et fromages de notre région, jardinière de légumes
et piments farcis au thon, aux anchois et aux câpres

ANTIPASTO MISTO DI PESCE: CRUDO, MARINATO,
ALLA CATALANA* E FRITTO* 4 38€
Entrée d'assortiment de fruits de mer : sélection de
produits crus, marinés, à la catalane* et frit*

DEGUSTAZIONE DI BRUSCHETTE 4 30€
Dégustation de bruschette

PASTA FRESCA DI NOSTRA PRODUZIONE

Dal 2024 la famiglia Gagliardi produce la propria pasta fresca con cura artigianale.

Depuis 2024, la famille Gagliardi produit ses propres pâtes fraîches avec un savoir-faire artisanal.

4 5 9 13 15

SPAGHETTONI AGLIO, OLIO, PEPERONCINO,
CREMA DI DATTERINO GIALLO
E BRICIOLE DI TARALLUCCI 4 16€
Spaghettoni faits maison à l'ail, au piment, crème
de tomate jaune et crumble de pain

SPAGHETTI AL SAPORE DI MARE CALAMARI*,
COZZE, VONGOLE, CODE DI GAMBERO*,
GRANCHIO* 4 21€
Spaghetti aux fruits de mer sauce tomate,
calamars*, moules, palourdes,
queues de crevettes*, crabe*

SPAGHETTONI CON VONGOLE FRESCHE 4 20€
Spaghettoni aux palourdes

FUSILLI CACIO E PEPE 4 16€
Fusilli cacio et poivre

TAGLIOLINI AL RAGÙ BIANCO DI CORTILE
(CONIGLIO, FARAONA, VITELLO) 4 18€
Tagliolini faits maison avec ragu de viande
de la basse cour (lapin, pintade, veau)

RAVIOLI DI MANZO BRASATO CON BURRO FUSO,
SALVIA E NOCCIOLE 4 17€
Per gustare al meglio il sapore dei nostri gustosi ravioli
Ravioli de bœuf braisé servis avec du beurre fondu,
de la sauge et des noisettes
Afin de sublimer toute la saveur de nos raviolis

GNOCCHI DI PATATE, CREMA DI ZUCCHINE
E FIORI DI ZUCCA, RICOTTA SALATA
E GRANELLA DI PROSCIUTTO 4 17€
Gnocchi de pommes de terre
avec crème de courgettes et fleurs de courgette,
ricotta salée et crumble de jambon cru croustillant



POLETTI
PASTA FRESCA

La nostra pasta fresca è disponibile anche per l'acquisto.
Rivolgersi al personale.
Nos pâtes fraîches sont également disponibles à l'achat.
Veuillez vous adresser au personnel.

CARNE

LA MILANESE DI VITELLO
CON PATATE AL FORNO 4 22,5€
Milanese avec pommes de terre au four

TAGLIATA DI MANZO AL ROSMARINO
CON PATATE AL FORNO 27,5€
Tranche de bœuf avec pomme de terre au four

HAMBURGER DI FASSONA PIEMONTESE
SERVITO CON PANE DI NOSTRA PRODUZIONE,
PANCETTA OSSOLANA, CIPOLLA CARAMELLATA,
SCAMORZA AFFUMICATA, POMODORO, INSALATA
CON CHIPS DI PATATE 4 22,5€
Burger de viande piémontaise
servi avec pain fait maison, bacon, oignon
caramélisé, scamorza fumée, tomate et salade
avec chips de pomme de terre

ROLLE' DI POLLO IN PORCHETTA CON FUNGHI,
SPINACI E SALSICCIA, CREMA DI PEPERONI
ED ERBETTE SALTATE 4 25€
Roulés de poulet façon porchetta
avec champignons, épinards et saucisse,
servis avec une crème de poivrons
et des herbes sauvages sautées

GRIGLIATA MISTA DI PESCE: FILETTO DI SALMONE,
ORATA, SPIEDINI DI CALAMARO, PESCE SPADA,
GAMBERONI* ARGENTINI 4 28€ p.p.
(per 2 persone)
Assortiment de poissons grillés: Filet de saumon,
dorade, brochettes de calamar, espadon,
gambas* argentines
(pour 2 personnes)



PESCE

BRANZINO AL SALE SERVITO CON MAIONESE
FATTA IN CASA 4 7€/etto
(per 2 persone), tempo di attesa minimo 40 minuti
Bar au sel servi avec mayonaise de la maison
(pour 2 person) temps d'attente minimum de 40 minutes

FRITTURA DI CALAMARI* E GAMBERI*
SERVITO CON PATATE AL FORNO
E MAIONESE DELLA CASA 4 23€
Calamars* frits et crevettes* servis avec pommes
de terre au four et mayonnaise maison

TRANCIO DI SALMONE AL FORNO, SALSA TZATZIKI
& FLAN DI PATATE E ASPARAGI 4 25€
Filet de saumon au four, sauce tzatziki
et flan de pommes de terre et asperges

TONNO SCOTTATO AL SESAMO,
CREMA DI DATTERI, NOCCIOLA E RAPA ROSSA,
ERBETTE SALTATE 4 25€
Mi-cuit de thon au sésame, crème de dattes,
noisettes et betterave, herbes sautées

CONTORNI

PATATE FRITTE* 6€
Frites*

PATATE AL FORNO 6,5€
Pommes de terre au four

CHIPS DI PATATE 6,5€
Chips de pomme de terre

PORZIONE DI VERDURE AL FORNO 7€
Mélange de légumes au four

INSALATA MISTA 6€
Salade composée



INSALATONE

INSALATA GRECA: FORMAGGIO FETA,
CIPOLLE DI TROPEA, OLIVE, POMODORINI,
CETRIOLO, ORIGANO 4 17€
Salade grecque: Feta fromage, oignons rouges, olives,
cherry tomato, origan

CAESAR SALAD CON POLLO: INSALATA, SCAGLIE DI BELLA
LODI, CROSTINI DI PANE TOSTATO, TAGLIATA DI POLLO
E SALSA CAESAR 4 18€
Salade César au poulet: Salade, flocons de parmesan fromage,
croûtons de pain grillé, tranches de poulet et sauce César

INSALATA ESTIVA: INSALATA VERDE, CAROTE, POMODORI,
OLIVE, TONNO, UOVO SODO 4 17€
Salade d'été: salade verte, carottes, tomates, olives, thon, œuf dur

VEGAN

COUS COUS CON VERDURE
AL CURRY 4 15€
Cous cous avec Légumes au curry

BURGER DI VERDURE*
CON PANE, CIPOLLA CARAMELLATA,
INSALATA, POMODORO SERVITO CON
CHIPS DI PATATE 4 20€
Burger de légumes* avec pain, oignon
caramélisé, salad, tomate servi avec
chips de pommes de terre



Centrale

FOOD. FAMILY AND LOVE